



## Comunicato stampa

Embargo: 13.7.2021, 8.30

### 05 Prezzi

Indice dei prezzi alla produzione e all'importazione nel giugno 2021

## Indice dei prezzi alla produzione e all'importazione in aumento dello 0,3% in giugno

Nel giugno 2021 l'indice totale dei prezzi alla produzione e all'importazione è aumentato dello 0,3% rispetto al mese precedente, portandosi a 102,7 punti (dicembre 2020 = 100). Sono aumentati in particolare i prezzi di metalli e semilavorati in metallo, rottami di ferro e prodotti petroliferi. Rispetto a giugno 2020, il livello dei prezzi dell'offerta totale dei prodotti indigeni e importati è aumentato del 2,9%. È quanto emerge dai risultati dell'Ufficio federale di statistica (UST).

Responsabili dell'aumento dell'indice dei prezzi alla produzione rispetto al mese precedente sono stati soprattutto i prezzi in rialzo dei rottami di ferro. Più cari anche i metalli, i semilavorati in metallo, i prodotti in legno e i prodotti petroliferi.

Rispetto a maggio 2021, l'indice dei prezzi all'importazione ha registrato prezzi più alti soprattutto per metalli e semilavorati in metallo. Lo stesso è valso per prodotti petroliferi, computer, autoveicoli e parti per autoveicoli, prodotti alimentari come pure per altri mezzi di trasporto. Sono invece scesi i prezzi di petrolio greggio e gas naturale, nonché quelli di ortaggi, meloni e patate.

Risultati principali Giugno 2021	Indice (base dic. 2020 = 100)	Variazione in % rispetto	
		al mese precedente	a giugno 2020
Indice dei prezzi alla produzione e all'importazione (totale)	102,7	0,3	2,9
- Indice dei prezzi alla produzione	101,5	0,2	1,7
- Indice dei prezzi all'importazione	105,2	0,4	5,6
Prodotti manifatturieri			
- Mercato interno	101,6	0,2	2,0
- Esportazione	101,0	0,1	0,7

## Prezzi determinanti

I prezzi dei prodotti indigeni sono rilevati per il mercato interno alla prima tappa di commercializzazione, ovvero presso il produttore o in fabbrica. Si tratta di prezzi franco fabbrica che non comprendono né l'imposta sul valore aggiunto, né le imposte sul consumo (ad es. sul tabacco, l'alcol o i prodotti petroliferi).

Per le esportazioni, vengono rilevati i prezzi di vendita netti FOB (free on board) che, per definizione, non contengono l'imposta sul valore aggiunto.

Per le importazioni, i prezzi sono rilevati al confine svizzero, senza l'imposta sul valore aggiunto né le imposte sul consumo né i dazi doganali.

In generale, si rilevano i prezzi effettivi dei prodotti (prezzi di transazione) sul mercato al momento dell'ordinazione. Gli sconti vengono dedotti. I prezzi nelle valute corrispondenti sono convertiti in franchi svizzeri al tasso di cambio del primo giorno lavorativo del periodo di riferimento della rilevazione. Questo periodo è compreso tra il 1° e l'8 del mese e, in tal modo, è possibile calcolare e pubblicare i risultati del mese di riferimento durante il mese successivo.

---

## Indice dei prezzi alla produzione per i servizi scelti

Da anni l'indice dei prezzi alla produzione viene esteso progressivamente al settore dei servizi. Gli ultimi risultati sono a disposizione (in francese) all'indirizzo:

<https://www.bfs.admin.ch/bfs/it/home/statistiche/prezzi/prezzi-produzione-prezzi-importazione/servizi.html>

---

---

## Informazioni

Info PPI, UST, sezione Prezzi, tel.: +41 58 463 66 06, e-mail: [ppi@bfs.admin.ch](mailto:ppi@bfs.admin.ch)

Servizio stampa UST, tel.: +41 58 463 60 13, e-mail: [media@bfs.admin.ch](mailto:media@bfs.admin.ch)

## Offerta online

Per ulteriori informazioni e pubblicazioni: [www.bfs.admin.ch/news/it/2021-0266](http://www.bfs.admin.ch/news/it/2021-0266)

La statistica conta per voi: [www.la-statistica-conta.ch](http://www.la-statistica-conta.ch)

Abbonamento alle NewsMail dell'UST: [www.news-stat.admin.ch](http://www.news-stat.admin.ch)

Sito Internet dell'UST: [www.statistica.admin.ch](http://www.statistica.admin.ch)

## Accesso ai risultati

Questo comunicato è conforme ai principi del Codice delle buone pratiche della statistica europea. Esso definisce le basi che assicurano l'indipendenza, l'integrità e la responsabilità dei servizi statistici nazionali e comunitari. Gli accessi privilegiati sono controllati e sottoposti a embargo.

Conformemente alle disposizioni legali corrispondenti, il presente comunicato stampa è stato messo a disposizione della Banca nazionale svizzera (BNS) quattro giorni lavorativi prima della sua pubblicazione per l'assolvimento dei compiti che le sono stati affidati. Per elaborare le previsioni congiunturali e calcolare il PIL trimestrale, anche la Segreteria di Stato dell'economia (SECO) ha ricevuto il presente comunicato stampa quattro giorni lavorativi prima della sua pubblicazione. Le agenzie di stampa hanno ricevuto questo comunicato con un embargo di 15 minuti.

## Indice dei prezzi alla produzione e all'importazione, dicembre 2020 = 100

## Indici statistici nel giugno 2021

Struttura	Ponderazione in %	Indice	Var. risp. al mese precedente		Var. risp. all'anno precedente in %
			in %	Contributo alla variazione	
<b>Indice dei prezzi alla produzione: totale</b>	100,0000	101,5	0,2	0,242	1,7
Agricoltura e silvicoltura	2,0714	101,0	1,3	0,026	1,9
Pietra, sabbia e ghiaia, sale	0,5816	100,7	0,0	0,000	0,6
Prodotti manifatturieri	92,7394	101,3	0,1	0,119	1,2
Prodotti alimentari, bevande, prodotti a base di tabacco	9,7630	100,8	0,1	0,008	1,0
Tessili, abbigliamento, cuoio, prod. in cuoio, calzature	0,8706	100,9	0,0	0,000	1,0
Prodotti in legno	2,3191	101,9	1,0	0,022	2,4
Carta, prodotti cartacei, stampati	1,6073	101,6	0,0	0,000	1,3
Prodotti petroliferi	0,7139	135,4	2,4	0,022	44,1
Prodotti chimici e farmaceutici	29,8095	99,4	0,0	0,000	-2,2
Articoli di gomma e materie plastiche	2,2682	105,3	0,0	0,000	5,3
Vetro, ceramica, lavorazione di pietre e terre	1,9258	100,4	0,0	0,000	1,1
Metalli, prodotti metallici	7,2602	105,9	0,8	0,059	6,7
Prodotti informatici, elettronici e ottici, orologi	14,5092	101,0	0,0	0,000	1,7
Apparecchiature elettriche	5,8293	101,7	0,2	0,010	2,3
Macchine	9,6393	101,1	0,0	0,000	1,6
Autoveicoli, parti per autoveicoli, altri mezzi di trasporto	1,0376	100,2	-0,3	-0,003	-0,5
Mobili e altri prodotti	3,7788	101,2	0,0	0,000	1,3
Riparazione e installazione di macchine e apparecchiature	1,4076	100,1	0,0	0,000	...
Fornitura di energia elettrica, gas	3,2092	100,4	0,0	0,000	-0,3
Trattamento e distribuzione dell'acqua, raccolta di rifiuti, recupero	1,3984	122,5	6,1	0,097	46,7
Prodotti manifatturieri: mercato interno	41,4213	101,6	0,2	0,186	2,0
Prodotti manifatturieri: esportazione	58,5787	101,0	0,1	0,063	0,7
Prodotti agricoli e di silvicoltura	2,0714	101,0	1,3	0,026	1,9
Beni intermedi	28,0695	102,5	0,3	0,091	2,9
Beni d'investimento	27,5147	101,3	0,0	0,004	1,7
Beni di consumo durevoli	1,9576	100,5	-0,1	-0,001	0,8
Beni di consumo non durevoli	35,0655	99,7	0,0	0,003	-1,4
Vettori energetici	4,1181	106,4	0,5	0,022	6,9
Zoccolo dell'inflazione <sup>1)</sup>	90,4465	100,6	0,0	0,034	0,5
<b>Indice dei prezzi all'importazione: totale</b>	100,0000	105,2	0,4	0,431	5,6
Prodotti agricoli	1,8769	107,7	-0,8	-0,015	4,3
Prodotti dell'industria estrattiva	1,5903	135,3	-3,3	-0,069	33,6
Prodotti manifatturieri	96,5328	104,7	0,5	0,516	5,2
Prodotti alimentari, bevande, prodotti a base di tabacco	5,0468	102,6	0,8	0,039	3,6
Tessili, abbigliamento, cuoio, prod. in cuoio, calzature	7,0884	100,8	0,2	0,013	1,0
Prodotti in legno	1,1761	107,3	1,3	0,015	8,9
Carta, prodotti cartacei	1,4007	103,1	0,0	0,000	3,0
Prodotti petroliferi	2,6323	143,9	2,2	0,076	64,4
Prodotti chimici e farmaceutici	28,1239	102,4	0,0	0,000	-0,8
Articoli di gomma e materie plastiche	3,3334	105,8	0,0	0,000	6,0
Vetro, ceramica, lavorazione di pietre e terre	1,6343	104,8	0,0	0,000	5,0
Metalli, prodotti metallici	7,5282	119,1	3,1	0,260	26,9
Prodotti informatici, elettronici e ottici	9,1448	100,5	0,5	0,043	0,3
Apparecchiature elettriche	4,9474	102,6	0,1	0,007	3,1
Macchine	8,1482	102,5	0,0	0,000	3,7
Autoveicoli, parti per autoveicoli, altri mezzi di trasporto	10,8729	101,2	0,6	0,059	1,3
Mobili e altri prodotti	5,4554	102,7	0,1	0,004	2,9
Prodotti agricoli	1,8769	107,7	-0,8	-0,015	4,3
Beni intermedi	27,0753	109,7	1,0	0,282	9,8
Beni d'investimento	28,9669	101,6	0,4	0,104	2,1
Beni di consumo durevoli	4,9830	102,2	0,0	-0,002	2,0
Beni di consumo non durevoli	33,0429	100,5	0,2	0,055	0,0
Vettori energetici	4,0550	142,3	0,1	0,007	54,4
Zoccolo dell'inflazione <sup>1)</sup>	89,4018	102,3	0,2	0,172	1,7
<b>Indice dei prezzi dell'offerta globale: totale <sup>2)</sup></b>	100,0000	102,7	0,3	0,304	2,9
Zoccolo dell'inflazione <sup>1)</sup>	90,1118	101,2	0,1	0,079	0,9
<b>Indice dei prezzi dell'offerta globale, mercato interno: totale <sup>3)</sup></b>	100,0000	103,5	0,4	0,383	4,0

<sup>1)</sup> Totale senza le materie prime e i gruppi di prodotti affini suscettibili a forti oscillazioni di prezzo (in particolare i prodotti agricoli, la carne, i prodotti petroliferi, i metalli, il gas).

<sup>2)</sup> Totale dell'indice dei prezzi alla produzione (per il 67,0869%) e all'importazione (per il 32,9131%).

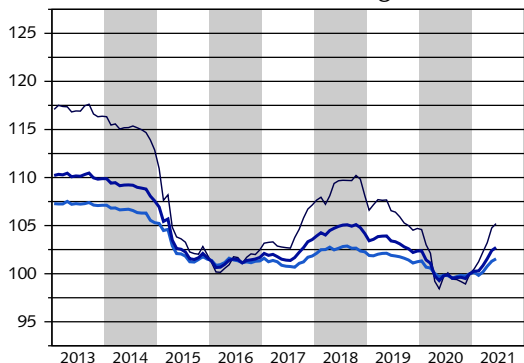
<sup>3)</sup> Totale dell'indice dei prezzi alla produzione, mercato interno (per il 45,7786%) e all'importazione (per il 54,2214%).

Indice dei prezzi alla produzione e all'importazione, dicembre 2020 = 100

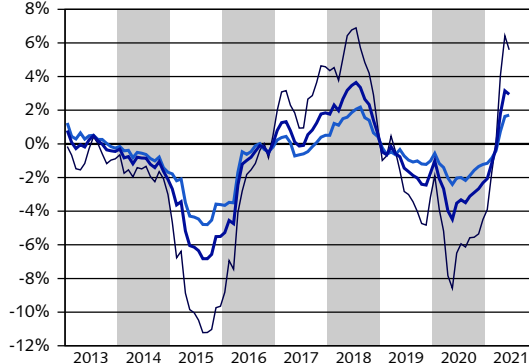
**Contributi importanti alla variazione dell'indice totale nel giugno 2021**

Voci	Contributo alla variazione dell'indice totale rispetto alla rilevazione precedente	Ponderazione in %	Indice	Variazione rispetto al maggio 2021 in %	Variazione rispetto all'anno precedente in %
<b>Indice dei prezzi alla produzione</b>					
Rottami di ferro	0,092	0,4150	166,4	15,7	88,9
Metalli, semilavorati in metallo	0,054	1,5702	119,9	3,0	23,6
Prodotti in legno	0,022	2,3191	101,9	1,0	2,4
Prodotti petroliferi	0,022	0,7139	135,4	2,4	44,1
Animali e prodotti d'origine animale	0,014	1,2162	99,9	1,2	3,4
Ortaggi, patate	0,011	0,2592	107,3	4,1	-1,5
Carne e prodotti a base di carne	0,011	1,9800	101,8	0,5	1,0
Fili e cavi elettrici, attrezzature per cablaggio	0,010	1,8903	102,8	0,5	4,2
<b>Indice dei prezzi all'importazione</b>					
Metalli, semilavorati in metallo	0,260	3,7956	133,3	5,7	49,5
Prodotti petroliferi	0,076	2,6323	143,9	2,2	64,4
Computer	0,043	2,3555	101,0	1,9	-1,2
Autoveicoli, parti per autoveicoli	0,035	8,0293	100,9	0,5	1,3
Prodotti alimentari	0,029	3,8578	103,1	0,8	4,5
Altri mezzi di trasporto	0,024	2,8436	102,1	0,9	1,2
Tessili	0,016	1,1078	102,2	1,5	2,6
Caffè verde	0,016	0,3363	113,8	4,5	12,5
Falegnameria per l'edilizia e per interni	0,015	0,5122	103,1	3,1	5,3
Bevande	0,012	1,0973	101,2	1,2	1,3
Frutti a semi e a nocciolo	-0,011	0,0821	118,1	-10,6	15,5
Ortaggi, meloni e patate	-0,033	0,3206	111,2	-8,7	3,3
Petrolio greggio, gas naturale	-0,071	1,4128	139,4	-3,6	37,6

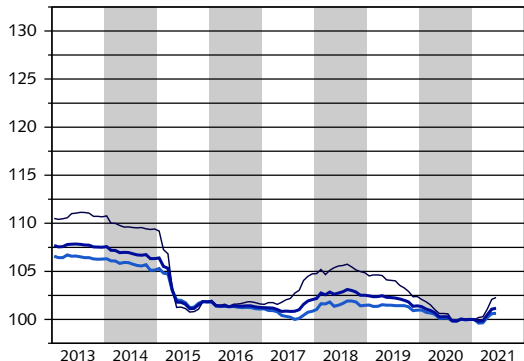
**Evoluzione dell'indice (indice generale)**



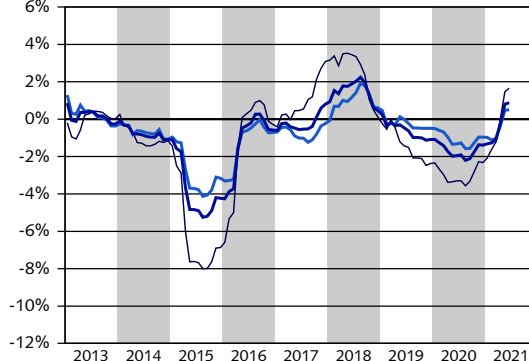
**Variazione rispetto all'anno precedente**



**Evoluzione dell'indice (zoccolo dell'inflazione)**

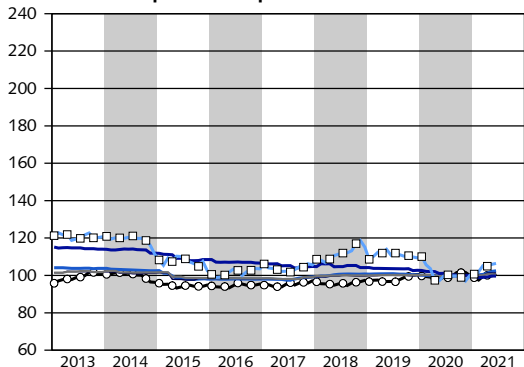


**Variazione rispetto all'anno precedente**

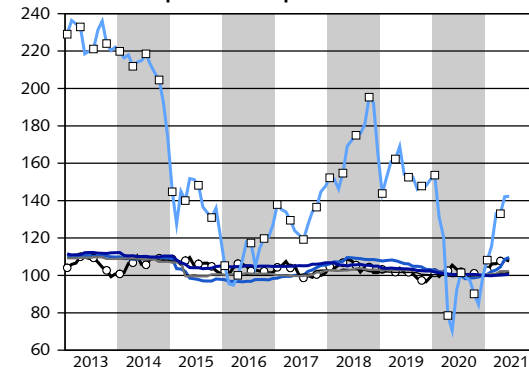


— Indice dei prezzi dell'offerta globale  
 — Indice dei prezzi alla produzione  
 — Indice dei prezzi all'importazione

**Evoluzione in base al genere dei prodotti**  
**Indice dei prezzi alla produzione**



**Indice dei prezzi all'importazione**



○ Prodotti agricoli e silvicoli      — Beni di consumo durevoli  
 — Beni intermedi                      — Beni di consumo non durevoli  
 — Beni d'investimento                — Vettori energetici

Tutti gli indici: base dicembre 2020 = 100  
 Fonte: Indice dei prezzi alla produzione e all'importazione

© UST, Neuchâtel 2021